

**Генеральная Ассамблея**Distr.: General
29 August 2013

Original: Russian

Шестьдесят седьмая сессия

Пункт 20 повестки дня

Устойчивое развитие**Письмо Временного Поверенного в делах Постоянного представительства Таджикистана при Организации Объединенных Наций от 26 августа 2013 года на имя Генерального секретаря**

Хотел бы обратить Ваше внимание на содержащуюся в документе Генеральной Ассамблеи [A/67/884](#) информацию, озаглавленную «Международному фонду спасения Арала — 20 лет» и распространенную Постоянным представительством Республики Узбекистан при Организации Объединенных Наций в качестве документа Генеральной Ассамблеи по пункту «Устойчивое развитие».

В этой связи имею честь представить Вашему вниманию комментарии Республики Таджикистан к данному документу (см. приложение).

Буду признателен Вам за распространение настоящего письма и приложения к нему в качестве документа шестьдесят седьмой сессии Генеральной Ассамблеи по пункту 20 повестки дня.

(Подпись) Идибек Каландаров
Временный Поверенный в делах



**Приложение к письму Временного Поверенного в делах
Постоянного представительства Таджикистана при
Организации Объединенных Наций от 26 августа 2013 года
на имя Генерального секретаря**

**Комментарии к письму Постоянного представителя
Узбекистана при Организации Объединенных Наций
от 5 июня 2013 года на имя Генерального секретаря
«Международному фонду спасения Арала — 20 лет»**

Как отмечено в приложении к упомянутому письму, в этом году Международный Фонд спасения Арала перешагнул двадцатилетний рубеж со дня учреждения. За эти годы Международный фонд спасения Арала — организация, учрежденная усилиями всех пяти стран региона, способствовала установлению качественно новых межгосударственных отношений в регионе, укреплению регионального сотрудничества, разрешению сложных водохозяйственных проблем, улучшению экологической и социально-экономической обстановки в бассейне Аральского моря. Создав платформу для диалога и достижения консенсуса в решении возложенных на него задач, Международный фонд спасения Арала также содействовал выработке нелегких, но взаимоприемлемых решений по комплексному использованию водных ресурсов и охране окружающей среды в Центральной Азии. Кроме того, за этот период организация выработала определенные правила и традиции, направленные на укрепление доверия, взаимопонимания, взаимного уважения и учета интересов всех стран-учредителей Международного фонда спасения Арала.

Таджикистан в период своего председательства в Международном фонде спасения Арала (2002–2008 годы), когда была принята резолюция Генеральной Ассамблеи о придании Международному фонду спасения Арала статуса наблюдателя в Генеральной Ассамблее, исходил из регионального подхода, гармонизирующий интересы всех пяти стран-учредителей организации. Мы надеялись, что Республика Узбекистан в качестве нового председателя Международного фонда спасения Арала также продолжит эту добрую традицию организации, выработанную за двадцатилетний срок её деятельности. Однако, отдельные пункты вышеупомянутого документа, противоречащие интересам ряда стран Международного фонда спасения Арала, к сожалению, могут свидетельствовать об обратном.

Кроме того, в документе перечислен ряд причин Аральского кризиса, но, тем не менее, в нем не упоминаются реальные потери стока — объективный показатель водосбережения. В 2011 году совместной комиссией стран бассейна Аральского моря был проведен анализ русловых потерь по реке Амударья — крупнейшей реки Центральной Азии. По итогам проведенного анализа было установлено, что в среднем и нижнем течении реки потери стока за последние три года составили 32 км³ (более чем 10 км³ в год), превышающие показатели советского периода в три раза.

В связи с вышеизложенным, представленная в приложении к упомянутому письму информация не отражает позиции всех государств — членов Международного фонда спасения Арала и поэтому не может рассматриваться в этом качестве.